



---

IOM International Organization for Migration  
OIM Organisation Internationale pour les Migrations  
OIM Organización Internacional para las Migraciones

MC/2348

Original: inglés  
11 de octubre de 2012

**COUNCIL**

**CONSEIL**

**CONSEJO**

---

CENTÉSIMA PRIMERA REUNIÓN

---

**RESUMEN ACTUALIZADO DEL PROGRAMA Y  
PRESUPUESTO PARA 2012**



---

**ÍNDICE**

Introducción .....	1
Cuadros recapitulativos .....	2
<b>PARTE I – ADMINISTRACIÓN</b>	<b>3</b>
Parte de Administración del Presupuesto – Análisis de los gastos por conceptos .....	5
Financiación de la Parte de Administración del Presupuesto .....	7
<b>PARTE II – OPERACIONES</b>	<b>11</b>
Cuadro recapitulativo .....	12
Contribuciones voluntarias previstas para la Parte de Operaciones del Presupuesto para 2012.....	13
Situación general.....	15
Distribución geográfica de la Parte de Operaciones del Presupuesto.....	17
Fuentes y Asignación de Ingresos de Apoyo Operacional.....	18



# RESUMEN ACTUALIZADO DEL PROGRAMA Y PRESUPUESTO PARA 2012

## INTRODUCCIÓN

1. El presente documento contiene una actualización del Programa y Presupuesto para 2012 (documento MC/2317) y de la Revisión del Programa y Presupuesto para 2012 (documento MC/EX/717) y, por consiguiente, debe leerse conjuntamente con los mismos.
2. La Parte de Administración del Presupuesto no ha sufrido cambio alguno y se mantiene en 39.769.500 francos suizos.
3. La Parte de Operaciones del Presupuesto ha sido actualizada incorporando el financiamiento adicional recibido para proyectos en curso y actividades nuevas que se emprendieron desde que se aprobara la Revisión del Programa y Presupuesto para 2012 (documento MC/EX/717). A raíz de estos cambios, la Parte de Operaciones del Presupuesto registró un incremento, y ha pasado de 993,6 millones de dólares EE.UU. a 1,200 millones de dólares EE.UU. Este aumento de 222,3 millones de dólares EE.UU. se debe primordialmente a mayores actividades en el marco de Traslados, de Gestión Migratoria en Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis, de Migración Regulada y de Migración y Desarrollo.
4. Los Ingresos de Apoyo Operacional se mantienen en 46,7 millones de dólares EE.UU., de conformidad con la fórmula que promedia los tres últimos años, adoptada por los Estados Miembros.
5. Este documento comprende un resumen de la Parte de Operaciones revisada, un cuadro en que se enumeran las contribuciones voluntarias previstas y un desglose geográfico que ofrece una perspectiva regional.

## CUADROS RECAPITULATIVOS

### Parte I – Administración

	2012 Revisión (MC/EX/717) Total de los gastos	Revisión	Previsiones revisadas Total de los gastos
	Francos suizos	Francos suizos	Francos suizos
<b>Administración</b>	<b>39 769 500</b>	<b>-</b>	<b>39 769 500*</b>

\* La Parte de Administración del Presupuesto por la suma de 39.769.500 francos suizos, comprende 10.792 francos suizos provenientes de las contribuciones prorrateadas de los nuevos Estados Miembros que ingresaron en la Organización en diciembre de 2011 y un excedente excepcional transferido del ejercicio correspondiente a 2010 por la suma de 370.708 francos suizos.

### Parte II – Operaciones

Servicios y Apoyo	Revisión 2012 (MC/EX/717) Total de los gastos	Revisión	Previsiones revisadas Total de los gastos
	Dólares EE.UU.	Dólares EE.UU.	Dólares EE.UU.
I. Gestión Migratoria de Traslados, Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis	559 364 100	129 236 300	688 600 400
II. Migración y Salud	84 695 600	5 885 700	90 581 300
III. Migración y Desarrollo	50 966 100	20 206 900	71 173 000
IV. Migración Regulada	218 032 100	59 571 200	277 603 300
V. Migración Facilitada	55 269 000	3 082 300	58 351 300
VI. Políticas e Investigación sobre Migraciones	5 138 200	390 700	5 528 900
VII. Programas de Resarcimiento	8 310 400	3 790 300	12 100 700
VIII. Apoyo General a Programas	11 804 500	146 600	11 951 100
<b>Total</b>	<b>993 580 000</b>	<b>222 310 000</b>	<b>1 215 890 000</b>

**PARTE I**  
**ADMINISTRACIÓN**  
(en francos suizos)

## **PARTE I – ADMINISTRACIÓN**

(en francos suizos)

6. La Parte de Administración del Presupuesto no ha sufrido cambio alguno y se mantiene en 39.769.500 francos suizos, conforme a lo esbozado en los cuadros de Análisis de los gastos por concepto, que figuran en las páginas 5 y 6. A fin de conferir a la Administración la flexibilidad necesaria para funcionar eficazmente, se han efectuado ligeros cambios entre las distintas partidas presupuestarias, sin que ello afecte el nivel total del Presupuesto.

7. Conforme a lo señalado en las páginas 7, 8 y 9 de este documento, la escala de cuotas y contribuciones prorrateadas tampoco ha sufrido cambio alguno habida cuenta del número total de Estados Miembros que actualmente asciende a 146. Todavía no se ha incorporado la contribución de Sudán del Sur puesto que la Organización de las Naciones Unidas no ha establecido aún su cuota porcentual. La contribución prorrateada de Sudán del Sur será incorporada retroactivamente, a partir del 1º de enero de 2012, en cuanto se haya establecido su cuota porcentual.



**PARTE DE ADMINISTRACIÓN DEL PRESUPUESTO**  
**Análisis de los gastos por conceptos**  
**(en francos suizos)**

	2012 - MC/EX/717			Presupuesto para 2012					
	Plantilla de personal		Importe total	Plantilla de personal		Sueldo de base		Otros gastos	Importe total
	Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>		Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>	Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>		
<b>A-1: PERSONAL - GASTOS FIJOS (Estatutarios)</b>									
<b>Sede</b>									
<b>Oficina del Director General</b>									
Director General y Directora General Adjunta	2		306 000	2		306 000			306 000
Oficina del Jefe del Gabinete	4	3	731 000	4	3	367 000	364 000		731 000
Inspector General	5	1	582 000	5	1	468 000	114 000		582 000
Asuntos Jurídicos	3	1	477 000	3	1	358 000	119 000		477 000
Asesores Regionales Principales	5	1	642 000	5	1	527 000	115 000		642 000
Seguridad del personal									
Mediador	1		89 000	1		89 000			89 000
Coordinación de Cuestiones de Género	1		76 000	1		76 000			76 000
Salud Ocupacional	1		89 000	1		89 000			89 000
<b>Cooperación Internacional y Parteneriados</b>	2	2	404 000	2	2	216 000	188 000		404 000
Órganos Rectores	4	5	818 000	4	5	371 000	447 000		818 000
Prensa y Comunicación	2		190 000	2		190 000			190 000
Relaciones con Donantes	2	1	263 000	2	1	164 000	99 000		263 000
Investigación sobre Migración	2	2	439 000	2	2	186 000	253 000		439 000
<b>Gestión de la Migración</b>	1	2	322 000	1	2	114 000	208 000		322 000
Migración y Salud	2	1	300 000	2	1	207 000	93 000		300 000
Inmigración y Gestión de Fronteras	2		180 000	2		180 000			180 000
Asistencia a Migrantes	4		301 000	4		301 000			301 000
Migración Laboral y Facilitada	3		238 000	3		238 000			238 000
<b>Operaciones y Situaciones de Emergencia</b>	2	2	438 000	2	2	185 000	253 000		438 000
Transición y Recuperación	1		93 000	1		93 000			93 000
Reasentamiento y Gestión de Traslados	1	2	349 000	1	2	108 000	241 000		349 000
<b>Gestión de Recursos</b>	1	1	243 000	1	1	122 000	121 000		243 000
Gestión de Recursos Humanos	4	3	750 000	4	3	339 000	411 000		750 000
Tecnología de Información y Comunicaciones	2	3	636 000	2	3	227 000	409 000		636 000
Contabilidad	2	2	432 000	2	2	172 000	260 000		432 000
Presupuesto	2	1	287 000	2	1	166 000	121 000		287 000
Tesorería	1	1	189 000	1	1	75 000	114 000		189 000
Servicios Comunes		5	678 000		5		678 000		678 000
Viajes de Personal		1	185 000		1		185 000		185 000
Comité de la Asociación del Personal		1	104 000		1		104 000		104 000
<b>Total - Sede</b>	<b>62</b>	<b>41</b>	<b>10 831 000</b>	<b>62</b>	<b>41</b>	<b>5 934 000</b>	<b>4 897 000</b>		<b>10 831 000</b>
<b>Centros Administrativos</b>									
Manila, Filipinas	2	12	479 000	2	12	198 000	281 000		479 000
Ciudad de Panamá, Panamá	1	1	122 000	1	1	98 000	24 000		122 000
<b>Total - Centros Administrativos</b>	<b>3</b>	<b>13</b>	<b>601 000</b>	<b>3</b>	<b>13</b>	<b>296 000</b>	<b>305 000</b>		<b>601 000</b>
<b>Oficinas Exteriores</b>									
<b>Oficinas Regionales</b>									
Bangkok, Tailandia	5	4	673 000	5	4	389 000	284 000		673 000
Bruselas, Bélgica	4	4	760 000	4	4	328 000	432 000		760 000
Viena, Austria	3	3	561 000	3	3	270 000	291 000		561 000
Buenos Aires, Argentina	3	2	350 000	3	2	262 000	88 000		350 000
San José, Costa Rica	3	3	585 000	3	3	325 000	260 000		585 000
El Cairo, Egipto	3	2	318 000	3	2	257 000	61 000		318 000
Dakar, Senegal	3	3	368 000	3	3	256 000	112 000		368 000
Pretoria, Sudáfrica	3	3	462 000	3	3	248 000	214 000		462 000
<b>Total parcial - Oficinas Regionales</b>	<b>27</b>	<b>24</b>	<b>4 077 000</b>	<b>27</b>	<b>24</b>	<b>2 335 000</b>	<b>1 742 000</b>		<b>4 077 000</b>
<b>Oficinas Especiales de Enlace</b>									
Nueva York, Estados Unidos de América	1		105 000	1		105 000			105 000
<b>Total parcial - Oficinas de Enlace</b>	<b>1</b>		<b>105 000</b>	<b>1</b>		<b>105 000</b>			<b>105 000</b>
<b>Total - Oficinas Exteriores</b>	<b>28</b>	<b>24</b>	<b>4 182 000</b>	<b>28</b>	<b>24</b>	<b>2 440 000</b>	<b>1 742 000</b>		<b>4 182 000</b>
<b>Total - Sede, Centros Administrativos y Oficinas Exteriores</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>15 614 000</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>8 670 000</b>	<b>6 944 000</b>		<b>15 614 000</b>

continúa en la siguiente página

**PARTE DE ADMINISTRACIÓN DEL PRESUPUESTO (continuación)**  
**Análisis de los gastos por conceptos**  
**(en francos suizos)**

	2012 - MC/EX/717			Presupuesto para 2012					
	Plantilla de personal		Importe total	Plantilla de personal		Sueldo de base		Otros Gastos	Importe total
	Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>		Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>	Func. <sup>1</sup>	Emp. <sup>1</sup>		
<b>A-1: PERSONAL - GASTOS FIJOS (Estatutarios) - Cont.</b>									
<b>Otros emolumentos</b>									
Ajuste por lugar de destino			7 850 000			7 850 000			7 850 000
Seguros de Salud y de Accidentes			980 000			770 000	210 000		980 000
Contribuciones a la UNJSPF			3 634 000			2 692 000	942 000		3 634 000
Emolumentos de fin de Contrato			700 000					700 000	700 000
<b>A-1: Total parcial - Personal - Gastos fijos (Estatutarios)</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>28 778 000</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>19 982 000</b>	<b>8 096 000</b>	<b>700 000</b>	<b>28 778 000</b>
<b>A-2: PERSONAL - GASTOS VARIABLES (Estatutarios)</b>									
Subsidios de movilidad y de lugar de destino especificado			427 000			427 000			427 000
Subsidios familiares			639 000			268 000	371 000		639 000
Subsidios por idioma			114 000				114 000		114 000
Subsidio por alquiler			207 000			207 000			207 000
Subsidios de educación			1 258 000			1 258 000			1 258 000
Vacaciones en el hogar nacional			201 000			201 000			201 000
Viajes con ocasión de nombramiento o traslado			258 000					258 000	258 000
Subsidios de instalación			212 000					212 000	212 000
<b>A-2: Total parcial - Personal - Gastos variables (Estatutarios)</b>			<b>3 316 000</b>			<b>2 361 000</b>	<b>485 000</b>	<b>470 000</b>	<b>3 316 000</b>
<b>Total - Sueldos y emolumentos del personal</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>32 094 000</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>22 343 000</b>	<b>8 581 000</b>	<b>1 170 000</b>	<b>32 094 000</b>
<b>B-1: OFICINA - GASTOS FIJOS (Estatutarios)</b>									
Amortización, alquileres y conservación de locales			1 307 000					1 307 000	1 307 000
<b>B-2: OFICINA - GASTOS VARIABLES</b>									
<b>Gastos generales de oficina</b>									
Compras y conservación de equipos y mobiliario de oficina			325 000					325 000	325 000
Compras y conservación de equipos IT/EDP			1 600 000					1 600 000	1 600 000
Materiales de oficina, imprenta y otros servicios			360 000					360 000	360 000
<b>Total - Gastos generales de oficina</b>			<b>3 592 000</b>					<b>3 592 000</b>	<b>3 592 000</b>
<b>Comunicaciones</b>									
Correo electrónico			514 000					514 000	514 000
Teléfono			245 000					245 000	245 000
Fascímul			50 000					50 000	50 000
Correos			176 000					176 000	176 000
<b>Total - Comunicaciones</b>			<b>985 000</b>					<b>985 000</b>	<b>985 000</b>
<b>Servicios contractuales</b>									
Intervención Exterior de Cuentas			90 000					90 000	90 000
Formación de personal			656 000					656 000	656 000
Consultores			55 000					55 000	55 000
Seguros, costos bancarios, seguridad, etc.			450 000					450 000	450 000
<b>Total - Servicios contractuales</b>			<b>1 251 000</b>					<b>1 251 000</b>	<b>1 251 000</b>
<b>Reunión de los órganos rectores</b>									
Sueldos			335 000					335 000	335 000
Documentos			35 000					35 000	35 000
Alquiler de locales, equipos, etc.			65 000					65 000	65 000
<b>Total - Reuniones de los órganos rectores</b>			<b>435 000</b>					<b>435 000</b>	<b>435 000</b>
<b>Viajes y representación</b>									
			1 031 000					1 031 000	1 031 000
<b>B-2: Total parcial - Gastos de oficina - Gastos variables</b>			<b>5 987 000</b>					<b>5 987 000</b>	<b>5 987 000</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>39 388 000</b>	<b>93</b>	<b>78</b>	<b>22 343 000</b>	<b>8 581 000</b>	<b>8 464 000</b>	<b>39 388 000</b>
Contribuciones prorrateadas de los nuevos Estados Miembros <sup>2</sup>									
			10 792						10 792
<b>Subtotal</b>			<b>39 398 792</b>						<b>39 398 792</b>
Remanente transferido de 2010 <sup>3</sup>									
			370 708						370 708
<b>TOTAL GENERAL REVISADO</b>			<b>39 769 500</b>						<b>39 769 500</b>

Nota 1: Los funcionarios son miembros del personal de la categoría Profesional mientras que los empleados son miembros del personal de la categoría Servicios Generales.

Nota 2: El presupuesto para 2012 registró un incremento de 10.792 francos suizos señalado en el documento MC/EX/717, a raíz de la admisión de 14 nuevos Estados Miembros en diciembre de 2011. Las disposiciones que han de regir la incorporación de las contribuciones de los nuevos Estados Miembros a la Parte de Administración del Presupuesto figuran en la sección VII de la Resolución del Comité Ejecutivo N° 134 de 3 de julio de 2012.

Nota 3: El Presupuesto para 2012 ha aumentado conforme a lo señalado en el documento MC/EX/717 en virtud de un excedente único y excepcional de 370.708 francos suizos, que fue transferido del presupuesto correspondiente a 2010. Las disposiciones que han de regir la utilización de cualquier excedente en la Parte de Administración del Presupuesto figuran en la sección V de la Resolución del Comité Ejecutivo N° 134 del 3 de julio de 2012.

La adición de los dos importes en las notas 2 y 3, totaliza 381.500 francos suizos, que se han utilizado para sufragar gastos de: a) un sistema de gestión del saber; y b) el Manual de la OIM para Proyectos.

**FINANCIACIÓN DE LA PARTE DE ADMINISTRACIÓN DEL PRESUPUESTO**  
**Escala de cuotas y contribuciones**  
**(en francos suizos)**

ESTADOS MIEMBROS	Escala de Cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012 MC/EX/717	Escala de cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012
	(1)	(2)	(3)	(4)
Afganistán	0.0043	1 694	0.0043	1 694
Albania	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Argelia	0.1387	54 631	0.1387	54 631
Angola	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Antigua y Barbuda	0.0022	867	0.0022	867
Argentina	0.3110	122 497	0.3110	122 497
Armenia	0.0054	2 127	0.0054	2 127
Australia	2.0948	825 100	2.0948	825 100
Austria	0.9222	363 236	0.9222	363 236
Azerbaiyán	0.0163	6 420	0.0163	6 420
Bahamas	0.0195	7 681	0.0195	7 681
Bangladesh	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Belarús	0.0455	17 922	0.0455	17 922
Bélgica	1.1650	458 870	1.1650	458 870
Belice	0.0011	433	0.0011	433
Benin	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Bolivia (Estado Plurinacional de)	0.0076	2 993	0.0076	2 993
Bosnia y Herzegovina	0.0152	5 987	0.0152	5 987
Botswana	0.0195	7 681	0.0195	7 681
Brasil	1.7459	687 675	1.7459	687 675
Bulgaria	0.0412	16 228	0.0412	16 228
Burkina Faso	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Burundi	0.0011	433	0.0011	433
Camboya	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Camerún	0.0119	4 687	0.0119	4 687
Canadá	3.4755	1 368 930	3.4755	1 368 930
Cabo Verde	0.0011	433	0.0011	433
República Centroafricana	0.0011	433	0.0011	433
Chad	0.0022	867	0.0022	867
Chile	0.2558	100 755	0.2558	100 755
Colombia	0.1561	61 485	0.1561	61 485
Comoras	0.0011	433	0.0011	433
Congo	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Costa Rica	0.0368	14 495	0.0368	14 495
Côte d'Ivoire	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Croacia	0.1051	41 397	0.1051	41 397
Chipre	0.0499	19 655	0.0499	19 655
República Checa	0.3782	148 965	0.3782	148 965
República Democrática del Congo	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Dinamarca	0.7976	314 159	0.7976	314 159
Djibouti	0.0011	433	0.0011	433
República Dominicana	0.0455	17 922	0.0455	17 922
Ecuador	0.0433	17 055	0.0433	17 055
Egipto	0.1019	40 136	0.1019	40 136
El Salvador	0.0206	8 114	0.0206	8 114
Estonia	0.0433	17 055	0.0433	17 055
Etiopía	0.0087	3 427	0.0087	3 427
Finlandia	0.6134	241 606	0.6134	241 606
Francia	6.6356	2 613 630	6.6356	2 613 630

continúa en la siguiente página

**FINANCIACIÓN DE LA PARTE DE ADMINISTRACIÓN DEL PRESUPUESTO (continuación)**  
**Escala de cuotas y contribuciones**  
**(en francos suizos)**

ESTADOS MIEMBROS	Escala de cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012 MC/EX/717	Escala de cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012
	(1)	(2)	(3)	(4)
Gabón	0.0152	5 987	0.0152	5 987
Gambia	0.0011	433	0.0011	433
Georgia	0.0065	2 560	0.0065	2 560
Alemania	8.6892	3 422 502	8.6892	3 422 502
Ghana	0.0065	2 560	0.0065	2 560
Grecia	0.7488	294 937	0.7488	294 937
Guatemala	0.0303	11 935	0.0303	11 935
Guinea	0.0022	867	0.0022	867
Guinea-Bissau	0.0011	433	0.0011	433
Guyana	0.0011	433	0.0011	433
Haití	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Santa Sede	0.0011	433	0.0011	433
Honduras	0.0087	3 427	0.0087	3 427
Hungría	0.3154	124 230	0.3154	124 230
India	0.5787	227 938	0.5787	227 938
Irán (República Islámica del)	0.2525	99 455	0.2525	99 455
Irlanda	0.5397	212 577	0.5397	212 577
Israel	0.4161	163 893	0.4161	163 893
Italia	5.4175	2 133 845	5.4175	2 133 845
Jamaica	0.0152	5 987	0.0152	5 987
Japón	13.5785	5 348 300	13.5785	5 348 300
Jordania	0.0152	5 987	0.0152	5 987
Kazajstán	0.0824	32 456	0.0824	32 456
Kenya	0.0130	5 120	0.0130	5 120
Kirguistán	0.0011	433	0.0011	433
Letonia	0.0412	16 228	0.0412	16 228
Lesotho	0.0011	433	0.0011	433
Liberia	0.0011	433	0.0011	433
Libia	0.1398	55 064	0.1398	55 064
Lituania	0.0704	27 729	0.0704	27 729
Luxemburgo	0.0975	38 403	0.0975	38 403
Madagascar	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Maldivas	0.0011	433	0.0011	433
Malí	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Malta	0.0184	7 247	0.0184	7 247
Mauritania	0.0011	433	0.0011	433
Mauricio	0.0119	4 687	0.0119	4 687
México	2.5532	1 005 654	2.5532	1 005 654
Micronesia (Estados Federados de)	0.0011	433	0.0011	433
Mongolia	0.0022	867	0.0022	867
Montenegro	0.0043	1 694	0.0043	1 694
Marruecos	0.0629	24 775	0.0629	24 775
Mozambique	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Namibia	0.0087	3 427	0.0087	3 427
Nauru	0.0011	433	0.0011	433
Nepal	0.0065	2 560	0.0065	2 560
Países Bajos	2.0103	791 817	2.0103	791 817
Nueva Zelandia	0.2959	116 549	0.2959	116 549
Nicaragua	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Níger	0.0022	867	0.0022	867

continúa en la siguiente página

**FINANCIACIÓN DE LA PARTE DE ADMINISTRACIÓN DEL PRESUPUESTO (continuación)**  
**Escala de cuotas y contribuciones**  
**(en francos suizos)**

ESTADOS MIEMBROS	Escala de cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012 MC/EX/717	Escala de cuotas para 2012 %	Contribuciones para 2012
	(1)	(2)	(3)	(4)
Nigeria	0.0845	33 283	0.0845	33 283
Noruega	0.9439	371 783	0.9439	371 783
Pakistán	0.0889	35 016	0.0889	35 016
Panamá	0.0238	9 374	0.0238	9 374
Paraguay	0.0076	2 993	0.0076	2 993
Perú	0.0975	38 403	0.0975	38 403
Filipinas	0.0975	38 403	0.0975	38 403
Polonia	0.8973	353 429	0.8973	353 429
Portugal	0.5538	218 131	0.5538	218 131
República de Corea	2.4492	964 691	2.4492	964 691
República de Moldova	0.0022	867	0.0022	867
Rumania	0.1918	75 546	0.1918	75 546
Rwanda	0.0011	433	0.0011	433
Senegal	0.0065	2 560	0.0065	2 560
Serbia	0.0401	15 795	0.0401	15 795
Seychelles	0.0022	867	0.0022	867
Sierra Leona	0.0011	433	0.0011	433
Eslovaquia	0.1539	60 618	0.1539	60 618
Eslovenia	0.1116	43 957	0.1116	43 957
Somalia	0.0011	433	0.0011	433
Sudáfrica	0.4172	164 327	0.4172	164 327
Sudán del Sur	-	-	-	-
España	3.4429	1 356 089	3.4429	1 356 089
Sri Lanka	0.0206	8 114	0.0206	8 114
Sudán	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Swazilandia	0.0033	1 300	0.0033	1 300
Suecia	1.1531	454 183	1.1531	454 183
Suiza	1.2246	482 345	1.2246	482 345
Tayikistán	0.0022	867	0.0022	867
Tailandia	0.2265	89 214	0.2265	89 214
Timor-Leste	0.0011	433	0.0011	433
Togo	0.0011	433	0.0011	433
Trinidad y Tabago	0.0477	18 788	0.0477	18 788
Túnez	0.0325	12 801	0.0325	12 801
Turquía	0.6686	263 348	0.6686	263 348
Uganda	0.0065	2 560	0.0065	2 560
Ucrania	0.0943	37 143	0.0943	37 143
Reino Unido	7.1568	2 818 920	7.1568	2 818 920
República Unida de Tanzania	0.0087	3 427	0.0087	3 427
Estados Unidos de América	23.8408	9 390 414	23.8408	9 390 414
Uruguay	0.0293	11 541	0.0293	11 541
Vanuatu	0.0011	433	0.0011	433
Venezuela (República Bolivariana de)	0.3403	134 037	0.3403	134 037
Viet Nam	0.0358	14 101	0.0358	14 101
Yemen	0.0108	4 254	0.0108	4 254
Zambia	0.0043	1 694	0.0043	1 694
Zimbabwe	0.0033	1 300	0.0033	1 300
	<b>100.0274</b>	<b>39 398 792</b>	<b>100.0274</b>	<b>39 398 792</b>

Nota: La cuota porcentual del Sudán del Sur no ha sido establecida aún por la Organización de las Naciones Unidas. Este Estado Miembro será prorrateado retroactivamente a partir del 1° de enero de 2012 una vez que se haya fijado su cuota porcentual.

La OIM cuenta con 146 Estados Miembros.



**PARTE II**

**OPERACIONES**

(en dólares EE.UU.)

## PARTE II – OPERACIONES

### CUADRO RECAPITULATIVO

	Servicios y Apoyo	Revisión 2012 (MC/EX/717)	Revisión	Previsiones revisadas
		Total de los gastos	Total de los gastos	Total de los gastos
		Dólares EE.UU.	Dólares EE.UU.	Dólares EE.UU.
I.	Gestión Migratoria de Traslados, Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis	559 364 100	129 236 300	688 600 400
II.	Migración y Salud	84 695 600	5 885 700	90 581 300
III.	Migración y Desarrollo	50 966 100	20 206 900	71 173 000
IV.	Migración Regulada	218 032 100	59 571 200	277 603 300
V.	Migración Facilitada	55 269 000	3 082 300	58 351 300
VI.	Políticas e Investigación sobre Migraciones	5 138 200	390 700	5 528 900
VII.	Programas de Resarcimiento	8 310 400	3 790 300	12 100 700
VIII.	Apoyo General a Programas	11 804 500	146 600	11 951 100
	<b>Total</b>	<b>993 580 000</b>	<b>222 310 000</b>	<b>1 215 890 000</b>



**CONTRIBUCIONES VOLUNTARIAS PREVISTAS PARA LA PARTE DE OPERACIONES DEL  
PRESUPUESTO PARA 2012  
(en dólares EE.UU.)**

	Sin destino fijo <sup>1</sup>	Con destino fijo	Total
<b>ESTADOS MIEMBROS</b>			
Argentina		41 468 800	41 468 800
Australia		52 743 700	52 743 700
Austria <sup>2</sup>	144 000	5 711 700	5 855 700
Bangladesh		14 606 700	14 606 700
Bélgica <sup>2</sup>	844 000	11 421 900	12 265 900
Belice		55 500	55 500
Brasil		4 252 400	4 252 400
Bulgaria <sup>2</sup>		302 900	302 900
Canadá		37 095 300	37 095 300
Chile		261 200	261 200
Colombia		106 993 500	106 993 500
Congo		47 300	47 300
Costa Rica		5 000	5 000
República Checa <sup>2</sup>		1 335 100	1 335 100
República Democrática del Congo		85 800	85 800
Dinamarca <sup>2</sup>		2 271 100	2 271 100
República Dominicana		9 600	9 600
El Salvador		51 600	51 600
Estonia <sup>2</sup>		685 400	685 400
Finlandia <sup>2</sup>		5 555 000	5 555 000
Francia <sup>2</sup>		1 387 300	1 387 300
Alemania <sup>2</sup>		8 244 700	8 244 700
Grecia <sup>2</sup>		12 174 400	12 174 400
Guatemala		5 000	5 000
Honduras		3 238 500	3 238 500
Hungría <sup>2</sup>		700 600	700 600
India		1 273 100	1 273 100
Irlanda <sup>2</sup>		2 117 500	2 117 500
Italia <sup>2</sup>		13 924 300	13 924 300
Japón		35 012 800	35 012 800
Jordania		50 600	50 600
Kenya		108 700	108 700
Letonia <sup>2</sup>		141 200	141 200
Libia		4 536 300	4 536 300
Lituania <sup>2</sup>		518 500	518 500
Luxemburgo <sup>2</sup>		500 700	500 700
Malta <sup>2</sup>		227 500	227 500
México		2 063 000	2 063 000
Países Bajos <sup>2</sup>		17 797 000	17 797 000
Nueva Zelanda		1 760 800	1 760 800
Nicaragua		6 200	6 200
Noruega		18 386 700	18 386 700
Panamá		8 500	8 500
Paraguay		114 700	114 700
Perú		77 297 400	77 297 400
Polonia <sup>2</sup>		2 874 600	2 874 600
Portugal <sup>2</sup>		1 723 800	1 723 800

continúa en la siguiente página

**CONTRIBUCIONES VOLUNTARIAS PREVISTAS PARA LA PARTE DE OPERACIONES DEL  
PRESUPUESTO PARA 2012 (continuación)  
(en dólares EE.UU.)**

	Sin destino fijo <sup>1</sup>	Con destino fijo	Total
<b>ESTADOS MIEMBROS (continuación)</b>			
República de Corea		1 252 700	1 252 700
Rumania <sup>2</sup>		766 300	766 300
Eslovaquia <sup>2</sup>		1 538 600	1 538 600
Eslovenia <sup>2</sup>		153 300	153 300
Sudáfrica		308 700	308 700
España <sup>2</sup>		3 539 900	3 539 900
Suecia <sup>2</sup>		16 129 700	16 129 700
Suiza		10 896 600	10 896 600
Tailandia		2 295 300	2 295 300
Trinidad y Tabago		40 500	40 500
Turquía		399 200	399 200
Reino Unido <sup>2</sup>		18 548 300	18 548 300
Estados Unidos de América	1 183 000	346 582 800	347 765 800
Uruguay		699 000	699 000
<b>Total - Estados Miembros</b>	<b>2 171 000</b>	<b>894 304 800</b>	<b>896 475 800</b>
<b>OTROS</b>			
Islandia		10 700	10 700
Indonesia		2 445 900	2 445 900
Kuwait		515 300	515 300
Arabia Saudita		200 000	200 000
Kosovo según la Resol. 1244 del Consejo de Seguridad de la ONU		32 100	32 100
Organizaciones de la ONU		113 460 400	113 460 400
Unión Europea <sup>2</sup>		73 651 500	73 651 500
Reembolsos al Fondo de Préstamos a los Refugiados Migrantes, patrocinadores, entidades benévolas y otros		39 800 000	39 800 000
Sector privado		73 760 000	73 760 000
Intereses del Fondo de Dotación Sasakawa		10 203 300	10 203 300
Intereses devengados	5 310 000	25 000	25 000
<b>Total general</b>	<b>7 481 000</b>	<b>1 208 409 000</b>	<b>1 215 890 000</b>

Nota 1: A partir de las contribuciones sin destino fijo de los Gobiernos de Austria, Bélgica y los Estados Unidos de América, se asigna una parte considerable al Fondo de la OIM para el Desarrollo.

Nota 2: Las contribuciones consolidadas de la Unión Europea (UE) y de los Estados Miembros de la OIM que forman parte de la UE, ascienden a un total de 204.930.800 dólares EE.UU.

## SITUACIÓN GENERAL

8. El total de la Parte de Operaciones se estima en 1.200 millones de dólares EE.UU., lo que representa un incremento de 222,3 millones de dólares EE.UU., o sea del 22% en comparación al total registrado en la Revisión del Programa y Presupuesto para 2012 (documento MC/EX/717) que ascendía a 993,6 millones de dólares EE.UU. En este documento se han efectuado reajustes a fin de reflejar las previsiones de actividades plenamente financiadas que llevaría a cabo la Organización hasta finales de 2012.

9. En las páginas 13 y 14 de este documento figura la lista de contribuciones voluntarias previstas de donantes para la implementación de proyectos en la Parte de Operaciones del Presupuesto para 2012.

10. Más adelante, se ofrece un breve resumen de los niveles presupuestarios revisados por esferas programáticas. En la página 17 de este documento se presenta el desglose geográfico.

11. En la página 18 se encuentra el resumen de las fuentes y asignación de Ingresos de Apoyo Operacional por la suma de 46,7 millones de dólares EE.UU.

### **Gestión Migratoria de Traslados, Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis**

12. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 559,4 millones de dólares EE.UU. a 688,6 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 129,2 millones de dólares EE.UU. se debe principalmente a la asistencia prestada a poblaciones de desplazados internos en Colombia, Haití y el Sudán del Sur; la repatriación de nacionales de países terceros que se encuentran en Libia; e iniciativas de desarrollo de infraestructuras en el Afganistán, Colombia y Somalia.

### **Migración y Salud**

13. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 84,7 millones de dólares EE.UU. a 90,6 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 5,9 millones de dólares EE.UU. se refiere principalmente a actividades de intervención en atención de salud en Colombia, Somalia y Sudáfrica.

### **Migración y Desarrollo**

14. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 51,0 millones de dólares EE.UU. a 71,2 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 20,2 millones de dólares EE.UU. se debe principalmente a la recepción de financiamiento adicional para la labor de infraestructuras en curso en la Argentina, en el marco de la cual la OIM ofrece asistencia técnica y administrativa.

### **Migración Regulada**

15. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 218,0 millones de dólares EE.UU. a 277,6 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 59,6 millones de dólares EE.UU. se refiere principalmente a la asistencia de retorno y reintegración prestada a migrantes y solicitantes de asilo rechazados a escala mundial; y al apoyo en materia de inmigración y gestión de fronteras prestado al Gobierno del Perú.

### **Migración Facilitada**

16. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 55,3 millones de dólares EE.UU. a 58,4 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 3,1 millones de dólares EE.UU. se refiere principalmente a la asistencia de viaje para migrantes en las Américas y a la migración laboral regular facilitada para migrantes en África y Asia Central.

### **Políticas e Investigaciones sobre Migraciones**

17. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 5,1 millones de dólares EE.UU. a 5,5 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 0,4 millones de dólares EE.UU. se debe principalmente a actividades de investigación en Europa y a la promoción del Diálogo sobre la Migración en África.

### **Programas de Resarcimiento**

18. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 8,3 millones de dólares EE.UU. a 12,1 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 3,8 millones de dólares EE.UU. se debe principalmente al apoyo prestado al Gobierno de Colombia en su empeño por implementar políticas nacionales de indemnización que beneficien a desplazados internos y víctimas del conflicto.

### **Apoyo General a Programas**

19. Los recursos presupuestados han aumentado, pasando de 11,8 millones de dólares EE.UU. a 12,0 millones de dólares EE.UU. Este incremento de 0,2 millones de dólares EE.UU. se refiere principalmente a la extensión de contratos de Expertos Asociados asignados a la OIM por diversos gobiernos.

# DISTRIBUCIÓN GEOGRÁFICA DE LA PARTE DE OPERACIONES DEL PRESUPUESTO

(en dólares EE.UU.)

## RESUMEN GENERAL PARA 2012

	África	Medio Oriente	América Latina y el Caribe	América del Norte	Asia y Oceanía	Europa	Actividades generales y apoyo	Total
I. Gestión Migratoria de Traslados, Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis	212 366 900	78 571 700	171 688 200	7 677 300	178 048 300	33 552 400	6 695 600	<b>688 600 400</b>
II. Migración y Salud	24 857 300	7 517 000	10 946 400		38 074 200	7 114 900	2 071 500	<b>90 581 300</b>
III. Migración y Desarrollo	5 743 400		58 892 800		1 797 600	4 739 200		<b>71 173 000</b>
IV. Migración Regulada	27 407 900	7 500 800	91 668 100	1 384 000	54 975 100	93 647 500	1 019 900	<b>277 603 300</b>
V. Migración Facilitada	6 675 200	410 700	10 435 500	1 022 900	21 191 200	16 441 600	2 174 200	<b>58 351 300</b>
VI. Política e Investigación sobre Migraciones	308 500	236 400				1 465 000	3 519 000	<b>5 528 900</b>
VII. Programas de Resarcimiento	1 187 500	100 200	10 727 100		48 800	37 100		<b>12 100 700</b>
VIII. Apoyo General a Programas	22 400	411 600				618 000	10 899 100	<b>11 951 100</b>
<b>Total General</b>	<b>278 569 100</b>	<b>94 748 400</b>	<b>354 358 100</b>	<b>10 084 200</b>	<b>294 135 200</b>	<b>157 615 700</b>	<b>26 379 300</b>	<b>1 215 890 000</b>

A efectos de facilitar la comparación, a continuación se presenta el desglose geográfico que figura en la Revisión del Programa y Presupuesto para 2012 (documento MC/EX/717).

## RESUMEN GENERAL PARA 2012 (MC/EX/717)

	África	Medio Oriente	América Latina y el Caribe	América del Norte	Asia y Oceanía	Europa	Actividades generales y apoyo	Total
I. Gestión Migratoria de Traslados, Situaciones de Emergencia y Consecutivas a Crisis	131 886 200	73 794 500	146 589 100	5 964 200	168 145 400	26 604 100	6 380 600	<b>559 364 100</b>
II. Migración y Salud	23 835 700	6 916 700	7 446 800		37 708 000	6 716 900	2 071 500	<b>84 695 600</b>
III. Migración y Desarrollo	4 810 500		41 544 700		43 900	4 567 000		<b>50 966 100</b>
IV. Migración Regulada	25 274 100	2 915 800	66 688 400	909 400	47 703 900	73 616 800	923 700	<b>218 032 100</b>
V. Migración Facilitada	5 749 700	354 900	7 625 300	1 022 900	22 931 700	15 745 400	1 839 100	<b>55 269 000</b>
VI. Política e Investigación sobre Migraciones	117 700	236 400				1 377 800	3 406 300	<b>5 138 200</b>
VII. Programas de Resarcimiento	1 187 500	66 300	7 056 600					<b>8 310 400</b>
VIII. Apoyo General a Programas		411 600				520 200	10 872 700	<b>11 804 500</b>
<b>Total General</b>	<b>192 861 400</b>	<b>84 696 200</b>	<b>276 950 900</b>	<b>7 896 500</b>	<b>276 532 900</b>	<b>129 148 200</b>	<b>25 493 900</b>	<b>993 580 000</b>

## FUENTES Y ASIGNACIÓN DE INGRESOS DE APOYO OPERACIONAL

### CUADRO RECAPITULATIVO (en dólares EE.UU.)

Fuentes	Previsiones revisadas Total de los gastos
<b>INGRESOS POR GASTOS GENERALES A CARGO DE PROYECTOS</b>	
Ingresos generales	31 670 000
Ingresos para sufragar la seguridad del personal	7 558 000
<b>Total ingresos por gastos generales a cargo de proyectos</b>	<b>39 228 000</b>
<b>INGRESOS VARIOS</b>	
Contribuciones sin destino fijo	2 171 000
Intereses devengados	5 310 000
<b>Total Ingresos varios</b>	<b>7 481 000</b>
<b>Total</b>	<b>46 709 000</b>

Asignación	Previsiones revisadas Total de los gastos
<b>INGRESOS POR GASTOS GENERALES A CARGO DE PROYECTOS</b>	
Personal y Servicios en la Sede	7 743 000
Personal y Servicios en Oficinas Regionales	11 350 000
Personal y Servicios en el Centro Administrativo de Manila	4 223 000
Personal y Servicios en el Centro Administrativo de Panamá	720 000
Personal y Servicios en Oficinas Especiales de Enlace	619 000
Personal y Servicios en Oficinas en Países	1 195 000
Centro de fortalecimiento institucional para África	399 000
Actividades Generales y Apoyo	2 497 000
PRISM	2 000 000
Seguridad del personal	7 558 000
Estructuras y actividades no presupuestadas	924 000
<b>Total ingresos por gastos generales a cargo de proyectos</b>	<b>39 228 000</b>
<b>INGRESOS VARIOS</b>	
Personal y servicios en Oficinas en Países	1 198 000
Fondo de la OIM para el Desarrollo – Línea presupuestaria 1	1 400 000
Fondo de la OIM para el Desarrollo – Línea presupuestaria 2	4 663 000
Actividades Generales y Apoyo	220 000
<b>Total Ingresos varios</b>	<b>7 481 000</b>
<b>Total</b>	<b>46 709 000</b>

